

# À la Chandeleur, on fait des crêpes !

Une proposition pour aborder en douceur la rubrique « C'est la fête »

Après avoir découvert de nombreuses régions françaises dans les « Balades » de *Voyages neu A1 et A2*, *Voyages neu B1* invite à découvrir les fêtes en France et dans le monde francophone au fil de l'année. Certaines fêtes n'existent pas dans les pays des apprenants ; d'autres existent, mais les traditions qui l'entourent sont différentes d'un pays à l'autre. À chaque fois, des questions interculturelles et / ou personnalisées posées au fil du texte permettent de stimuler la réflexion et la discussion en classe.

Nous vous proposons ici une activité préalable à la lecture de l'article sur la Chandeleur : le 2 février sur nos calendriers, et à la page 17 de *Voyages neu B1*.

## Objectif

Activité de groupe pour préparer la lecture de l'article

## Durée

20 à 30 minutes

## Préparation

Photocopiez la fiche ci-contre et découpez les cartes. S'il y a plus de cartes que d'apprenants, certains prendront alors deux cartes. Si, au contraire, vous n'avez pas

› Elsa Madurga  
Dozentin an der VHS Frankfurt am Main  
sowie am Institut Français



assez de cartes, faites travailler deux personnes sur une carte.

## Déroulement

Distribuez une carte à chaque apprenant. Demandez-leur de ne pas la montrer aux autres, de la lire et de la mémoriser. Il n'est pas nécessaire de l'apprendre par cœur, simplement de pouvoir en restituer les informations sans avoir de notes sous les yeux. Pendant la lecture, assurez-vous que chacun/e comprenne sa phrase et expliquez le vocabulaire inconnu individuellement, sans que les autres entendent. Ramassez les cartes quelques minutes plus tard.

Expliquez aux apprenants qu'ils vont maintenant échanger leurs informations afin de découvrir une fête importante en France : la Chandeleur. Invitez-les à se lever et à parler successivement à trois personnes différentes. Chacun va alors à la rencontre d'un autre participant, lui fait part des informations en sa possession, et prend connaissance des informations de son partenaire. Indiquez-leur qu'ils doivent bien s'écouter les uns les autres afin de se faire une idée aussi précise que possible de ce qu'est la Chandeleur. Puis, ils changent de partenaire, et ainsi de suite.

Après une dizaine de minutes, chacun a parlé à plusieurs personnes, mais pas à tout le monde. Demandez aux apprenants de se rasseoir.

Les apprenants sont maintenant fin prêts à aborder l'article sur la Chandeleur : ils en connaissent déjà quelques aspects. Cette activité préalable modifie la démarche individuelle de découverte du texte : l'apprenant n'est plus

face à un texte inconnu, mais face à un texte qui lui apporte les informations « manquantes » à un thème déjà abordé.

## Variante

Si vous souhaitez corser l'activité, vous pouvez faire reconstruire l'article en commun après l'échange d'informations et avant la lecture. Demandez alors aux apprenants de se rasseoir et d'écrire, à deux ou en petits groupes, les informations dont ils se souviennent. Puis, les groupes comparent leurs productions entre eux. Il est aussi possible de demander à une personne volontaire d'écrire au tableau les phrases que les autres lui dictent, et ainsi de « reconstruire » l'article tous ensemble.

## Élargissement

Cette activité est adaptable à d'autres textes du même type. Dans tous les cas, il est important de sélectionner les informations centrales, pertinentes des articles et de les formuler sous forme de phrases courtes, afin d'en faciliter la mémorisation. C'est une façon particulièrement vivante et ludique d'aborder les « Balades » puis les « Fêtes » de *Voyages neu*. «

Enseigner...  
tout simplement !



› **Voyages neu B1**  
Kurs- und Übungsbuch  
mit Audio-CD  
978-3-12-529431-8

Mehr Informationen unter  
[www.klett-sprachen.de/voyages](http://www.klett-sprachen.de/voyages)

**On fête la Chandeleur  
le 2 février,  
donc 40 jours  
après Noël.**

**La Chandeleur,  
c'est la fête des chandelles,  
c'est-à-dire des bougies.**



**Autrefois, à la Chandeleur,  
les gens mettaient  
des bougies à leurs  
fenêtres.**

**À la Chandeleur,  
c'est toujours l'hiver,  
mais les jours sont déjà  
un peu plus longs.**

**La Chandeleur symbolise  
la fin de l'hiver et le début  
du printemps.**

**Pour les paysans,  
la Chandeleur marque  
le début du printemps et  
du travail dans les champs.**

**À la Chandeleur, on mange  
des crêpes salées ou sucrées  
partout en France.**

**Les crêpes sont rondes et  
jaunes, comme... le soleil !**

**Faire sauter les crêpes  
en tenant la poêle d'une  
seule main, c'est facile.**

**Pour faire des crêpes,  
il faut mettre du beurre dans  
une poêle bien chaude.**

**Quand on fait sauter  
les crêpes, si elles retombent  
dans la poêle, ça porte  
bonheur.**

© Shutterstock (Carlos Horta)